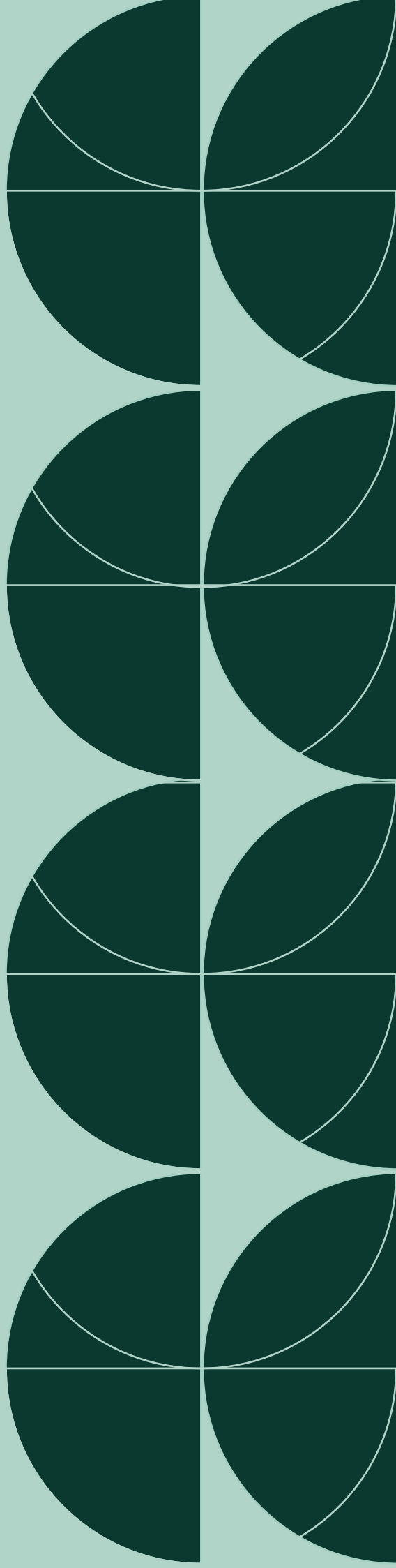


# Signature

at clarion café



Jedálny lístok / Menu

# Niečo pod zub / Small Bites

|                                                                                                                                                                       |      |         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|---------|
| <b>Pečený syr halloumi s medom, pistácie, hruškové chutney</b> (1, 7, 10)<br>Roasted Halloumi Cheese with Honey, Pistachios, Pear Chutney                             | 120g | 10,90 € |
| <b>Domáca bryndzová pomazánka, chlieb</b> (1, 7, 10)<br>Homemade sheep cheese spread, bread                                                                           | 120g | 7,90 €  |
| <b>Pečeňová paštéta, chlieb</b> (1, 7)<br>Liver paté, bread                                                                                                           | 120g | 7,90 €  |
| <b>Nachos s cheddarovou omáčkou, nakladané jalapeño, strúhaný cheddar</b> (1, 7)<br>Nachos with cheddar sauce, pickled jalapeño, grated cheddar                       | 120g | 7,90 €  |
| <b>Nachos s pikantnou paradajkovou salsou</b> (1) <br>Nachos with spicy tomato salsa | 120g | 7,90 €  |

# Predjedlo / Starter

|                                                                                                                                                                                                                                                                                              |      |         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|---------|
| <b>Hovädzí tatarák s hľuzovkovou majonézou, údené chilli, dehydrovaný žĺtok, opečený chlieb</b> (1, 3, 10)<br>Beef Tartar with Truffle Mayonnaise, Smoked Chilli, Dehydrated Egg Yolk, Roasted Bread<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Frankovká Modrá, suché / dry (Fedor Malik a syn) | 80g  | 14,90 € |
| <b>Terina z Foie Gras, kávové praliné, pošírovaná hruška, chlieb</b> (1, 3, 8)<br>Foie Gras Terrine, Coffee Praliné, Poached Pear, Bread                                                                                                                                                     | 120g | 12,90 € |

# Polievky / Soups

|                                                                                                                                                                                      |       |        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------|
| <b>Polievka dňa</b><br>Soup of the Day                                                                                                                                               | 250ml | 4,90 € |
| <b>Vývar z pečenej kačky, raviola, tekvica</b> (1, 3, 7, 9)<br>Roasted Duck Broth, Raviolo, Pumpkin                                                                                  | 250ml | 6,90 € |
| <b>Krém z pečeného zeleru, sójové oškvarky</b> (1, 6, 9) <br>Roasted Celery Cream, Soy Cracklings | 250ml | 5,90 € |

# Šaláty / Salads

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |      |         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|---------|
| <b>Baby rímsky šalát s caesar dressingom, grilované kuracie prsia, prosciutto, ciabatta, parmezán</b> (1, 3, 4, 7, 10)<br>Baby Romaine Lettuce with Caesar Dressing, Grilled Chicken Breast, Prosciutto, Ciabatta, Parmesan<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Chardonnay, suché/dry (Mrva & Stanko)                                            | 300g | 14,90 € |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 0,1l | 4,90 €  |
| <b>Šalát z pečenej sezónnej zeleniny, feta syr, kešu orechy s chilli a korením</b> (7, 8) <br>Roasted seasonal Vegetable Salad, Feta Cheese, Cashews with Chilli and Spices<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Sauvignon Blanc, suché / dry (Tajna Winery) | 300g | 14,90 € |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 0,1l | 4,20 €  |

Vegánska alternativa k dispozícii / Vegan option available

# Hlavné jedlá / Main Courses

|                                                                                                                                                                                                                                                                           |      |         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|---------|
| <b>Hovädzí steak podľa aktuálnej ponuky, údená chimichurri, julienne hranolky</b> (7)<br>Beef Steak According to Current Offer, Smoked Chimichurri, Julienne Fries<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Merlot, suché / dry (Terra Wylak)                               | 200g | 29,90 € |
|                                                                                                                                                                                                                                                                           | 0,1l | 4,30 €  |
| <b>Chrumkavé kura plnené gaštanovým maslom, zemiakové pyré, nakladaná červená repa</b> (1, 3, 7, 10)<br>Crispy Chicken filled with Chestnut Butter, Mashed Potatoes, Pickled Beetroot<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Veltlínske Zelené, suché / dry (Repa Winery) | 180g | 18,90 € |
|                                                                                                                                                                                                                                                                           | 0,1l | 3,70 €  |

## Náš záväzok k lokálnym produktom:

Sme hrdí na to, že získavame tie najčerstvejšie suroviny od lokálnych poľnohospodárov, chovateľov a rybárov. Každý jedlo je vytvorené tak, aby vynikla jedinečná chuť a kvalita plodov nášho regiónu. Vychutnajte si skutočnú chuť komunity s každým sústom.

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                     |                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------------------------------|
| <b>Diviačie stehno, šípková omáčka, zemiakové šúľance s gaštanmi, ružičkový kel</b> (1, 3, 7, 9)<br>Wild Boar Leg, Rosehip Sauce, Potato Dumplings with Chestnuts, Brussels Sprouts<br>Odporúčané víno / Recommended wine: St. George Dunaj, suché / dry (Dubovský & Grančič)                                                                               | 180g<br>0,1l        | <b>22,90 €</b><br>5,70 €                  |
| <b>Kačacie prsia, kroketa z kačacích stehien, petržlenovo-jablkové pyré, lieskovce, brusnicový jus,</b> (7, 9,10)<br><b>fermentovaný kaleráb</b><br>Duck Breast, Duck Leg Croquette, Parsley & Apple Purée, Hazelnuts, Cranberry Jus, Fermented Kohlrabi<br>Odporúčané víno / Recommended wine: St. George Dunaj, suché / dry (Dubovský & Grančič)          | 180g<br>0,1l        | <b>20,90 €</b><br>5,70 €                  |
| <b>Grilovaný losos s kožou, zemiakové pyré s hrubozrnnou horčicou, krevetový bisque,</b> (2, 4, 7, 10)<br><b>pomarančový fenikel, kôprový olej</b><br>Grilled Skin-on Salmon, Wholegrain Mustard Potato Purée, Prawn Bisque, Orange Fennel & Dill Oil<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Pinot Noir, suché / dry (Mrva & Stanko)                        | 180g<br>0,1l        | <b>22,90 €</b><br>5,50 €                  |
| <b>Rizoto s červeným vínom, čakanka, gorgonzola, pistácie</b> (7, 8)<br>Red Wine Risotto, Chicory, Gorgonzola, Pistachios<br><b>+ Grilovaná hovädzia roštenka</b> / Grilled Beef Striploin<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Cabernet Sauvignon, suché / dry (Karpatská Perla)                                                                         | 240g<br>80g<br>0,1l | <b>15,90 €</b><br><b>7,00 €</b><br>5,50 € |
| <b>Čerstvé cestoviny s krémovými lesnými hribkami a hľuzovkovým olejom, pečená mrkva, pangrattato</b> (1, 3, 7, 9)<br>Fresh Pasta with Creamy Forest Mushrooms and Truffle Oil, Roasted Carrot, Pangrattato<br><b>+ Grilovaná hovädzia roštenka</b> / Grilled Beef Striploin<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Chardonnay, suché / dry (Mrva & Stanko) | 240g<br>80g<br>0,1l | <b>15,90 €</b><br><b>7,00 €</b><br>4,90 € |

## Snacky / Snacks

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |              |                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|--------------------------|
| <b>Hovädzí smash burger, domáca brioška, cheddar, slanina, remuláda z pečenej cibule,</b> (1, 3, 7, 10)<br><b>rukola, paradajka, domáce julienne hranolky</b><br>Beef Smash Burger, Homemade Brioche Bun, Cheddar, Bacon, Roasted Onion Remoulade, Arugula, Tomato, Homemade Julienne Fries<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Merlot, suché / dry (Terra Wylak) | 180g<br>0,1l | <b>16,90 €</b><br>4,30 € |
| <b>Clarion Club sandwich s kuracím mäsom, slanina, pečené vajíčko, avokádová majonéza,</b> (1, 3, 7, 10)<br><b>domáce julienne hranolky</b><br>Clarion Club sandwich with Chicken, Bacon, Fried Egg, Avocado Mayonnaise and Homemade Julienne Fries<br>Odporúčané víno / Recommended wine: Frankovká St. George Riesling Reserva, suché / dry (Dubovský & Grančič)   | 180g<br>0,1l | <b>14,90 €</b><br>5,40 € |

## Dezerty / Desserts

|                                                                                                                                                         |              |                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------|-------------------------|
| <b>Dezert podľa dennej ponuky</b> (1, 3, 7)<br>Dessert of the day                                                                                       | 80g          | <b>4,90 €</b>           |
| <b>Ďatľový koláčik s vlašskými orechmi, whisky omáčka, vanilková zmrzlina</b> (1, 3, 7, 8)<br>Date Cake with Walnuts, Whisky Sauce, Vanilla Ice Cream   | 120g         | <b>5,90 €</b>           |
| <b>Domáci bratislavský rez</b> (1, 3, 7, 8)<br>Homemade Bratislava´s cake<br>Odporúčané víno / Recommended wine: 4 Živly, suché / dry (Karpatská Perla) | 150g<br>0,1l | <b>7,90 €</b><br>5,70 € |
| <b>Čerstvý ovocný šalát</b> <br>Fresh fruit salad                    | 120g         | <b>4,50 €</b>           |
| <b>Domáce ovocné crumble</b> <br>Homemade Fruit Crumble              | 120g         | <b>4,90 €</b>           |
| <b>Bratislavský rožok – Mak / Orechy</b> (1, 3, 7, 8)<br>Traditional Bratislava´s scones –poppyseeds / walnuts                                          | 55g          | <b>1,90 €</b>           |

**Neodporúča sa, aby tepelne nespracované mäso a vajcia konzumovali deti, tehotné, dojčiace ženy a osoby s oslabenou imunitou.**  
It is not recommended to consume raw and uncooked meat or eggs by children, pregnant, breastfeeding women and persons with weakened immunity.

Hmotnosť mäsa je uvedená v surovom stave. Ceny jedál sú uvedené vrátane 5% DPH, ceny nealkoholických nápojov sú uvedené vrátane 19% DPH a ceny alkoholických nápojov sú uvedené vrátane 23% DPH.

Weight of meat is indicated in raw state. Prices of food include 5% VAT, prices of non alcoholic beverages include 19% VAT and prices of alcoholic beverages include 23% VAT.

### Our Commitment to Local Produce:

We take pride in sourcing the freshest ingredients from local farmers, ranchers, and fishermen. Each dish is crafted to highlight the unique flavors and quality of our region's bounty. Enjoy a true taste of the community with every bite.

# ZOZNAM ALERGÉNOV

## LIST OF ALLERGENS

- 1



OBILNINY OBSAHUJÚCE LEPOK  
1a) pšenica obyčajná, 1b) žito, 1c) jačmeň, 1d) ovos, 1e) pšenica špalda

CEREALS CONTAINING GLUTEN  
1a) wheat, 1b) rye, 1c) barley, 1d) oats, 1e) spelt
- 2



KÔROVCE  
a výrobky z nich

CRUSTACEANS  
and products thereof
- 3



VAJCIA  
a výrobky z nich

EGGS  
and products thereof
- 4



RYBY  
a výrobky z nich

FISH  
and products thereof
- 5



ARAŠIDY  
a výrobky z nich

PEANUTS  
and products thereof
- 6



SÓJOVÉ BÔBY  
a výrobky z nich

SOY BEANS (SOY)  
and products thereof
- 7



MLIEKO  
a výrobky z neho

MILK  
and products thereof
- 8



ORECHY  
8a) mandle, 8b) lieskové orechy, 8c) vlašské orechy, 8d) kešu orechy, 8e) pekanové orechy, 8f) para orechy, 8g) pistácie, 8h) makadamové orechy

NUTS  
8a) almonds, 8b) hazelnuts, 8c) walnuts, 8d) cashews, 8e) pecans  
8f) Brazil nuts, 8g) pistachios, 8h) macadamias
- 9



ZELER  
a výrobky z neho

CELERY  
and products thereof
- 10



HORČICA  
a výrobky z nej

MUSTARD  
and products thereof
- 11



SEZAMOVÉ SEMENO  
a výrobky z nich

SESAME SEEDS  
and products thereof
- 12



OXID SIRIČITÝ A SIRIČITANY  
v koncentráciách vyšších ako 10 mg/kg alebo 10 mg/l z hľadiska celkového obsahu SO<sub>2</sub>

SULFUR OXIDE AND SULPHITES  
in concentrations higher than 10 mg, ml/kg, l, expressed as SO<sub>2</sub>
- 13



VLČÍ BÔB  
a výrobky z neho

LUPIN  
and products thereof
- 14



MÄKKÝŠE  
a výrobky z nich

MOLLUSCS  
and products thereof

Clarion  
Congress Hotel  
Bratislava

Žabotova 2  
811 04, Bratislava  
Slovakia

